

MODULO III

ATTESTATO

relativo a una transazione giudiziaria in materia di successioni

(Articolo 61, paragrafo 2, del regolamento (UE) n. 650/2012 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo alla competenza, alla legge applicabile, al riconoscimento e all'esecuzione delle decisioni e all'accettazione e all'esecuzione degli atti pubblici in materia di successioni e alla creazione di un certificato successorio europeo ⁽¹⁾)

1. Stato membro d'origine (*)

- Belgio Bulgaria Repubblica ceca Germania Estonia Grecia Spagna Francia
 Croazia Italia Cipro Lettonia Lituania Lussemburgo Ungheria Malta
 Paesi Bassi Austria Polonia Portogallo Romania Slovenia Slovacchia
 Finlandia Svezia

2. Organo giurisdizionale che ha approvato la transazione giudiziaria o dinanzi al quale essa è stata conclusa e che rilascia l'attestato

- 2.1. Nome e titolo dell'organo giurisdizionale ⁽²⁾ (*):
- 2.2. Indirizzo
- 2.2.1. Via e numero/casella postale (*):
-
- 2.2.2. Località e CAP (*):
- 2.3. Telefono (*):
- 2.4. Fax
- 2.5. Indirizzo e-mail:
- 2.6. Altre informazioni pertinenti (precisare):
-
-

3. Transazione giudiziaria

- 3.1. Data (gg/mm/aaaa) della transazione giudiziaria (*):
- 3.2. Numero di riferimento della transazione giudiziaria
- 3.3. Parti della transazione giudiziaria ⁽³⁾:
- 3.3.1. **Parte A**
- 3.3.1.1. Cognome e nome/i o denominazione dell'organizzazione (*):
-
- 3.3.1.2. Data (gg/mm/aaaa) e luogo di nascita o, qualora si tratti di un'organizzazione, data (gg/mm/aaaa), luogo di registrazione e titolo del registro/dell'autorità preposta alla registrazione:

3.3.1.3. Numero di identificazione (⁴)

3.3.1.3.1. Numero di documento di identità:

3.3.1.3.2. Numero di sicurezza sociale:

3.3.1.3.3. Numero di registrazione:

3.3.1.3.4. Altro (precisare):

3.3.1.4. Indirizzo

3.3.1.4.1. Via e numero/casella postale:

.....

3.3.1.4.2. Località e CAP:

3.3.1.4.3. Paese:

Belgio Bulgaria Repubblica ceca Germania Estonia Grecia Spagna

Francia Croazia Italia Cipro Lettonia Lituania Lussemburgo Ungheria

Malta Paesi Bassi Austria Polonia Portogallo Romania Slovenia

Slovacchia Finlandia Svezia

Altro (precisare il codice ISO):

3.3.1.5. Indirizzo e-mail:

3.3.1.6. Posizione nel procedimento (*)

3.3.1.6.1. Attore

3.3.1.6.2. Convenuto

3.3.1.6.3. Altro (precisare):

3.3.1.7. Qualità nella successione (spuntare più di una casella se necessario) (*)

3.3.1.7.1. Erede

3.3.1.7.2. Legatario

3.3.1.7.3. Esecutore testamentario

3.3.1.7.4. Amministratore dell'eredità

3.3.1.7.5. Altro (precisare):

3.3.2. **Parte B**

3.3.2.1. Cognome e nome/i o denominazione dell'organizzazione (*):

.....

3.3.2.2. Data (gg/mm/aaaa) e luogo di nascita o, qualora si tratti di un'organizzazione, data (gg/mm/aaaa), luogo di registrazione e titolo del registro/dell'autorità preposta alla registrazione:

3.3.2.3. Numero di identificazione

3.3.2.3.1. Numero di documento di identità:

3.3.2.3.2. Numero di sicurezza sociale:

3.3.2.3.3. Numero di registrazione:

3.3.2.3.4. Altro (precisare):

- 3.3.2.4. Indirizzo
- 3.3.2.4.1. Via e numero/casella postale:
-
- 3.3.2.4.2. Località e CAP:
- 3.3.2.4.3. Paese:
- Belgio Bulgaria Repubblica ceca Germania Estonia Grecia Spagna
- Francia Croazia Italia Cipro Lettonia Lituania Lussemburgo Ungheria
- Malta Paesi Bassi Austria Polonia Portogallo Romania Slovenia
- Slovacchia Finlandia Svezia
- Altro (precisare il codice ISO):
- 3.3.2.5. Indirizzo e-mail:
- 3.3.2.6. Posizione nel procedimento (*)
- 3.3.2.6.1. Attore
- 3.3.2.6.2. Convenuto
- 3.3.2.6.3. Altro (precisare):
- 3.3.2.7. Qualità nella successione (spuntare più di una casella se necessario) (*)
- 3.3.2.7.1. Erede
- 3.3.2.7.2. Legatario
- 3.3.2.7.3. Esecutore testamentario
- 3.3.2.7.4. Amministratore dell'eredità
- 3.3.2.7.5. Altro (precisare):
-

4. Esecutività della transazione giudiziaria

- 4.1. La transazione giudiziaria è esecutiva nello Stato membro d'origine senza che debbano essere soddisfatte altre condizioni? (*)
- 4.1.1. Sì (precisare la o le obbligazioni esecutive):
-
-
-
- 4.1.2. Sì, ma solo una parte/alcune parti della transazione giudiziaria (precisare la o le obbligazioni esecutive):
-
-
-
- 4.2. L'obbligazione è esecutiva nei confronti della o delle persone seguenti (*)
- 4.2.1. Parte A
- 4.2.2. Parte B
- 4.2.3. Altro (precisare):
-

5. **Interessi**

5.1. È chiesto il recupero di interessi? (*)

5.1.1. Sì

5.1.2. No

5.2. In caso di risposta AFFERMATIVA al punto 5.1.1. (*)

5.2.1. Interessi

5.2.1.1. Non precisati nella transazione giudiziaria

5.2.1.2. Sì, precisati nella transazione giudiziaria come segue:

5.2.1.2.1. Interessi dovuti dal: (data (gg/mm/aaaa) o evento)
al: (data (gg/mm/aaaa) o evento) ⁽⁵⁾

5.2.1.2.2. Importo finale:

5.2.1.2.3. Metodo per il calcolo degli interessi

5.2.1.2.3.1. Tasso: %

5.2.1.2.3.2. Tasso: % rispetto al tasso di riferimento (BCE/tasso di riferimento della banca centrale nazionale:)
applicabile al: (data (gg/mm/aaaa) o evento)

5.2.2. Interessi legali da calcolare conformemente a (precisare la fonte pertinente):

5.2.2.1. Interessi dovuti dal: (data (gg/mm/aaaa) o evento)

al: (data (gg/mm/aaaa) o evento) ⁽⁵⁾

5.2.2.2. Metodo per il calcolo degli interessi

5.2.2.2.1. Tasso: %

5.2.2.2.2. Tasso: % rispetto al tasso di riferimento (BCE/tasso di riferimento della banca centrale nazionale:)
applicabile al: (data (gg/mm/aaaa) o evento)

5.2.3. Capitalizzazione degli interessi (precisare):

5.2.4. Valuta

euro (EUR) lev (BGN)

corona ceca (CZK) kuna (HRK)

fiorino ungherese (HUF) zloty (PLN)

leu romeno (RON) corona svedese (SEK)

altro (precisare codice ISO):

In caso di fogli supplementari aggiunti, numero totale di pagine (*):

Fatto a (*): addì (*): (gg/mm/aaaa)

Firma e/o timbro dell'organo giurisdizionale che rilascia l'attestato (*):

.....

(*) Informazioni obbligatorie.

(¹) GU L 201 del 27.7.2012, pag. 107.

(²) Conformemente all'articolo 3, paragrafo 2, del regolamento (UE) n. 650/2012, il termine «organo giurisdizionale» indica, a determinate condizioni, oltre alle autorità giudiziarie, tutte le altre autorità e i professionisti legali competenti in materia di successioni che esercitano funzioni giudiziarie o agiscono su delega di un'autorità giudiziaria o sotto il controllo di un'autorità giudiziaria. L'elenco di tali altre autorità e dei professionisti legali è pubblicato nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

(³) Allegare un foglio supplementare se la transazione riguarda più di due parti.

(⁴) Indicare il numero più pertinente, se del caso.

(⁵) Aggiungere altri periodi se necessario.